

DAIDASIBAIRO OWAOWA

1-2 Na Foru nae Godinu waiya ukeka mike nono nae Yesu Kerisonu afasoro mi. Enoro Godima na we mukarake i Godima we mune odirie orounu naukeka ma daiwere umake emua i Godinu ba imukeka ma iwoka umiaro irauaiai mane ujisane ibake yewa waiya ukakune. Iyanu naukekanu ubiye me ibene ibene ibeka ie mufeisia imukaisi ibake yawokenewaa ufene weakune. Godi Dawai ba irau wake mane weakuke Dawai meo wake we dakaku. Godi Dawai adinami nauwaroma dooini ure ubu uke me i furo emema me ibene ibene ibifisane we bou ui ibake emebairo eno weakune.

3 Godima we odi odo idua fariro Godi iya ma wirokeka Mi Danu wake nabairo makara ibake awoena i me ibene ibene ibeka wake Godinu ba wakeroma weakune.

4 Daidasi, abake na Foru nama Godinu wake wero nauke imuke ui ibake ae nanu amara ubi ari eno sini. Nanu wake yewadoya ea. Babae Godini iyanu ma wirokeka mi Yesu Kerisoini emuama a unu kofisiro me irauaiai ibifane ibake yewa wake weakune.

Sosiro weeka dai orounu wake

5 Nama ae i eka ena ewa ena dawararo nono naisaroe Kuridi weaisa orofaro odiaya iro ibi-ake iyanu uke soare dauisi waiya ama ua. I sosi sosiro Godinu wake naukaisa orou yaisina emenu naukeka ma buna ufake i sosi sosiro yawokeka dai orou we mune odifiane ibake i Kuridi orofaro a mediaro iro ibinu.

6 I sosi yawokeka dai oroubake wakeye nama eno weakune, aina mima irau uke sine ukeifekuke aweka una demui mufekuke danu amara aruma Godi imuukeifeisake merama uke dakeifeisake nauke mede dakeifeisake irauaiai ukeifeisa i orounu babae eake i sosi moi dai yawokeka mi we mune odifane weakune.

7 I sosi yawokeka dai oroue Godinu waiya ukeka oroua merama da ujisake irauaiai mane ujisane ibake weakune. Emuama fukeru da ujisake dino da ujisake ara adua iseroma gogore da sifisake urane rarane da ujisake oi aine wai ure sara da mufisane ibake weakune.

8 I orouma moi oroubake we kuufisake emenu arara irauaiai ukeka i mane ujisake emenu Godi imuukeka imukenewaa ujisake emuabake irauaiai ujisake merama imuukeka da imufisake aneme anemebake dino da ujisane ibake weakune.

9 I oroubairo Godinu ba wake we ma iwoka ujisaro naufisa. I sosi yawokeka orouma Godinu ba wake da medifisake imukenewaa ujisake moi oroubairo we ma iwoka ufiakaro naufisane ibake weakune. Moi orouma emenu wakebake bebekuma wake we makafeisiaie i orounu merama imuukeka ma gienabu ujisane ibake weakune. I sosi yawokeka dai orou eno uke eraada we mune i sosi imusu imusuro ode aniyana.

*Kuridi orofaro Godinu wake meomao weeka
orou keuwere ibeibisa oroubake wei wake*

10 I Kuridi orofa oroubairoe ofe kuureka Du orou keuwere ibeibisake Godinu wake naukeibisakema nono imuке dakeibisa. Enoba emuae me sara wake weada we irukaisaro moi orouma naukaisa.

11 Enoba i orounu we irukaisa wake weeka daaba ama dadau ufane ibake weakune. I orou emenu ararae oi daiwera mufisane ibake Godinu

wake meomao we irukaisaro uwara uwararo
eme keuwere naukada Godi imuke medaisa ibake
i orounu we irukaisa wake weeka daaba ama
dadau ufane ibake weakune.

¹² Emenu imusu moi we bou ukeka mima
emuabake eno wei, i Kuridi orofaro oroue meo-
mao weeka orouro emuae waa abu ari ararua
orou. Emuae uruna eira mane iseka ofe koroko
oroua eno wei.

¹³ I minu wei wakeye ba. Enoba emenu
naukeka Godibairo odifisane ibake ama
emuabairo bunawere we iifa uyana.

¹⁴ I Kuridi orofaro orouma i Du orounu bisara
dadaaini Godinu ba irau wake medeka orounu
meo wake medifisane ibake ama we iifa ukeka
wake weada we iifa uyana.

¹⁵ Aina mima danu imukaro Godinu imukaku
ari eno irauaiai mane imukakuke ukakuie yewa
dooro eraerabusa moima dawa ma merama uke
dakakuro dawa irauaiai mane ukeibaku. Nono
aina mima danu imukaro Godinu imukaku ari
da imukakuke meramawere mane imukakuie
yewa dooro eraerabusa yaisinama dawa ma
merama ukaku ibake aine wai ure merama mane
ukeibaku.

¹⁶ Enoba i orouma eno weaisa, iya Godi iwoka
ukaisia weaisaie eno weadama nono merama
ukaisa ibake i orounu imuka inowereke nono
emuae nauke medeka orou. Enoba emuae
merama ukaisa oroubake irau ukeka uke dakaisa.

2

I bauwaka orounu wake

¹ Nono adeie! Godinu irau imukekaini ukeka
sineka yaisina mane we ma iwoka ukeibia. I dai
ofe iri oroubake eno we ma iwoka uyana.

² I dai ofe iri orou merama aneme aneme da ufsake irauaiai ufsake imukena irauaiai mane imukada irauaiai wefisake Godinu wake naukada imufisake imukari ukaada yaisina gien-abu ufsane eno wearo naufisa. I dai ofe iri awekaboma enaenari ufsake moi oroubake meo wake da wefisake ara adua daiwere da ifisa.

³ I dai ofe iri awekaboma i awoena awekabo irauaiai ukeka we ma iwoka ufiaka.

⁴⁻⁵ I awoena awekaboma emenu emeakaini amara aruma imukari ukaada imuka irauaiai imukada irau wake mane wefisake moi eme una enare odekaini ibai eno da ufsake emenu uwara yawokenewaa ukaada naka naka ufsake emenu emeakanu wake mane naufisa eno wearo naufisake enaenari ufsaro moi orouma ibai efisake Godibairo merama wake da wefisane ibake weakune.

I awoena adara orounu wake

⁶ I adara orouma moi minu aruma enare odekaini moi minu aweka enare odekaini aneme aneme merama da ufsake irauaiai mane ibifisane ibake wefaro naufisane weakune.

⁷ I orouma ae adara mi ibake ere kukunaisa enoba ama irauaiai ukeka imusu imusu uaro efisa. Ama emua we ma iwoka ukaadae ba irauaiai wake mane weake ririau da uake gienabu mane ua.

⁸ Wake wefane ukaadae imukenewaa ukaada merama wake da weake ba wake mane wearo aini wasai ukaku mima anu wake naufike anu wake irauaiai ibake maru ukaada anu wefaku wake moko da akekure wefi.

I waiya ukeka orounu wake

⁹⁻¹⁰ I waiya ukeka orouma emenu ereka orounu wake naufisake dino wake moko da wefisake waira da ufsake emenu ereka oroubake irauaiai

mane ufisaro emenu erekia orouma emua imufiaka. Eno ufeisaie i orouma ibai eraada yanuma wirokeka Mini Godini emua imufiakane ibake weakune. I waiya ukeka oroubake yewa wake eno wefarao naufisane weakune.

Iya yaisina irauaiai mane ibaada Yesunu fareka odo koro ukeifene wei wake

11 Godinu irau me makekarao i dawae Danu ma wirokeka eme yaisinabairo mafiane ibake ma boroo yari.

12 Enobake Godinu irau me makekama iya eno ma iwoka ukakuni, i dawae iyanu Godi imuke dauke moi minu aruma enare odekaini nono moi minu aweka enare odekaini aneme aneme merama ukekaini medifeke aine wai ure irauaiai mane ukaada Godi imukenewaa ufene ibake ima i ari eno ma iwoka ukakuni.

13 Iya eno ufeke Danu arakekawere yawofene ibake eno efeisi. Yewa arakekae iyanu Dai Godini iyanu ma wirokeka Mini Emenu arakeka.

14 Godima iyanu ba me merama ukeka ibake dino ui ibake Yesu Kerisoma iyabake yewa dooro isare aarike feari. Dawa iyanu ba me merama ukeka yaisinabake fearike iyanu imuka ma nega negabu umiro irauaiai ukenewaa ufeke Danu orou sifene ibake eno ui.

15 Nanu awoena wene i wake emebairo wenewaa ua. I unu koreka wakeini i we iifa ukeka wakeini Godinu bunaroma ama emebairo eno wea. Moi orouma nanu wake medifisane ufeisaie emuabake wake bunawere wea. Eno uke wake bunawere wefarao naufisane ibake yewa wake abairo weakune.

3

Iya yaisina irauaiai ufeke enare ara ufene wei wake

¹ Anu wake naukaisa oroubairo eno ane wea, i dai gaemani yawokeka orou yaisinanu wake nauaweke nauke mede da uaweke ba Godinu waiya mane ukenewaa uawe eno wea.

² Emebairo moi mibake merama wake da weaweke urane rarane da uaweke i oroubake owainanaku weaweke we ma iifa uyakawe eno wearo naufisa.

³ Nono yaini naini adinaro eno ukeibisi, iyae me sara ukeibisike moi orounu wake nauke medeibisike moi orounu meo wake naukada daaba imusu imusuro aneibisike iyanu imukama ibai imukada i sara merama dodox unuro uke makaneibisi ibake i sara merama dodox unuro waiya ukeka orou ari iya eno sikike nono emebake aine wai ure dino ukaada naisama ure owere ma owere iyanu iyanu imuka ka uke makanada eno mane ukeibisi.

⁴ Eno ukebisiro iyanu ma wirokeka Godi Dawama iyabake imukari ukaada irauaiai uike iya ma wiro'i.

⁵ Iyanu irau ukekabake Dawa iya ma wiroke mero Dawae iyabake imukari daiwere ukaada ibake iya ma wiro'i. Dawama iyanu ba me merama ukeka yaisina imuke medike Danu Imumu Irau iyabairo we odairo iya irauaiai mane ufene ibake iyanu imuka ubarenaro isare aarike ibinu.

⁶ Enoba Dawae Yesu Kerisonu eme ma wirokekabake Danu Imumu Irau iya yaisinabairo make-newaa u'i.

⁷ Enoba Danu ararae iya ma wiromike iya ma irauaiai umiro me ibene ibene ibeka imufefe mufene ibake eno u'i.

⁸ Enoba Yewa wakeye meo me ba wake.

Nanu ararae i Godinu wake naukeka oroubake Godinu wake wenewaa ufaro i orouma naufisake irau ukeka i mane ufisaro ima i orou ma irauaiai ufiakemenu imuka ma gienabu ufiante ibake weakune.

⁹ I sara uraneka wakeini me sara dadaa wakeini Mosesinu darawadubake imusu imusu imukeka i wakeini i wake yaisina i oroubairo da weake media. I wakema emua unu kore dafiakuke nono i wakema emua ma feafiaku enoya i wake da weake imuke media.

¹⁰ Nono i bebekuma wake we makanenewaa ukaada imusu imusu we mune odakuneka oroubake emua we iifa uyana. Eno wearo da naufeisaie nono we iifa uyana. Anu dubuena wake da naufeisaie i orou idua mediyana.

¹¹ I orounu imukekae emenu imusuke nono emenu ararae imusu ibake emuae arara me Godinu irau waiya ukeka. I ari eno ukaisa oroue emenu mane Godinu fanisi mune emenu ofero odaisa.

I dubuena kainu iifa wake

¹² Nae abairo Adimasiba Disikasi ari we odaimauro abairofafekue sabu Nikaforisi goiro nabairo faa. Na imukakuneie i goiro obi isareifeku manabe yaisina iro ibimaua iro faa.

¹³ I darawadu wake weeka una raara miyai Sinasini Aforasini emua we odaiyanaro i Godinu sosi yawokada Danu wake weaisaro naukaisa

orou ane efisine aneifisisiie emua waufisike anifisi eraerabusa yaisina mayanaro mune waufisike anifisi.

¹⁴ Nanu ararae Godinu naukeka orou yaisina irau ukekä mane ufisake i merama ibeka orouunu kofisake anama kai uwaneaka i ari eno irauana kai uwankaku i ari irauaiai ufisane ibake weakune. Aniake i wake eno wearo naufisa.

¹⁵ Nabairo ibinisa orou yaisina abairo arie wake we odaisaisa. Iyanu arie wake i Godinu wake naukaisa orou yaisinabairo ane wearo naufisa. Godima ya unu koreifiane ibake weakune. Nanu dai me wakenaku idua me sininu.

**GODINU IRAU WAKE
The New Testament in the Aneme Wake Language of
Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Aneme Wake long
Niugini**

copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Aneme Wake

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-01-07

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 31 Aug 2023

701af0fe-16f9-57c7-9d24-5986c1a53403